



IT

EN

# SOLLEVATORE A VENTOSA

ISTRUZIONI / MANUAL

STONE REEF GmbH  
Nelkenstr. 15  
85591 Vaterstetten  
Germany

SR-1370

[service@stonereef.de](mailto:service@stonereef.de)



**IT**

## Italiano

- Leggi attentamente queste istruzioni e conservale.
- Utilizza il sollevatore a ventosa solo su superfici lisce, pulite e resistenti.
- Non utilizzarlo su superfici porose, screpolate, oleose o strutturate.
- Prima di ogni utilizzo, verificare che la ventosa sia ben salda.
- Non sollevare sopra persone, oggetti

delicati o spigoli.

- In caso di carichi pesanti, indossare guanti protettivi e scarpe antinfortunistiche adeguati.
- Non è un giocattolo: tenere fuori dalla portata dei bambini.
- Non superare la portata massima: fino a 60 kg per ventosa con tenuta ottimale.

- La ventosa è adatta per il trasporto di breve durata, non per il sollevamento di carichi per periodi prolungati.
- Le ventose e la superficie devono essere pulite e asciutte affinché si possa creare un vuoto affidabile.
- Sollevare gli oggetti pesanti sempre mantenendo una postura ergonomicamente sicura.
- Non utilizzare a temperature inferiori allo zero o sotto l'esposizione diretta al sole per periodi prolungati.

EN

English

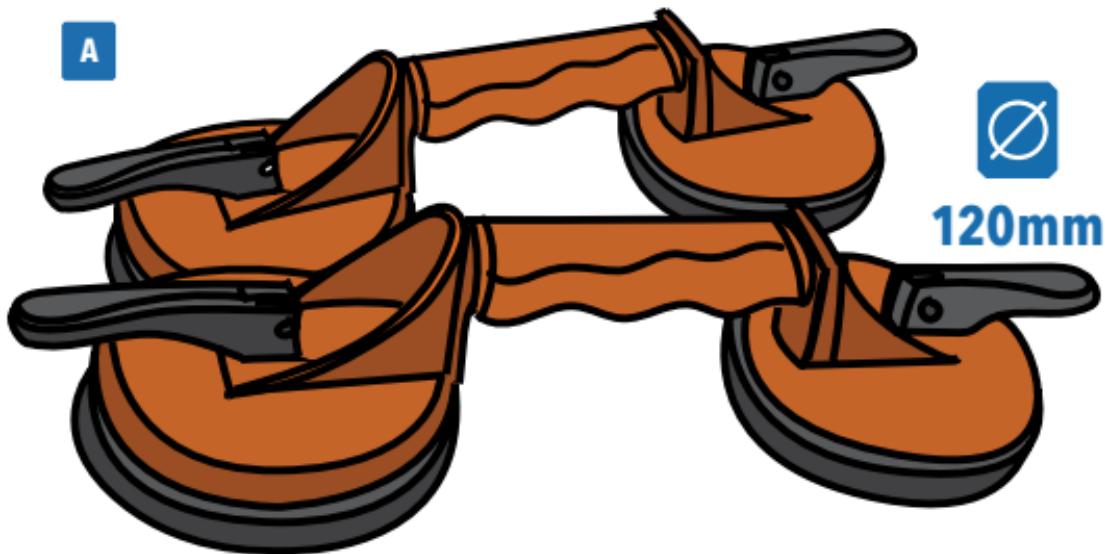
- Read and keep this manual.
- Use the suction lifter only on smooth, clean and solid surfaces.
- Do not use on porous, cracked, oily or textured materials.
- Always check for secure adhesion before lifting.
- Never lift over people, fragile items or

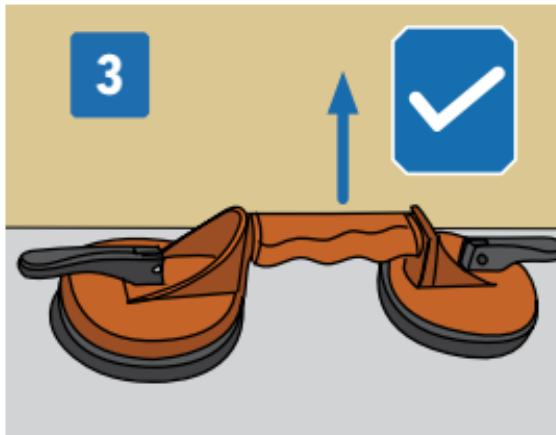
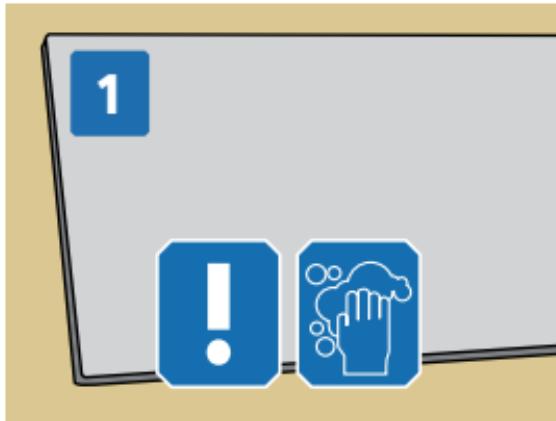
- sharp edges.
- Wear protective gloves and safety shoes when handling heavy loads.
  - Not a toy – keep out of reach of children.
  - Do not exceed the maximum load capacity: up to 60 kg per suction lifter (under ideal conditions).
- The suction lifter is designed for short-term handling, not for permanent load bearing.
  - Both the surface and the rubber pads must be clean and dry to ensure proper suction.
  - Always lift from a stable, ergonomic position.
  - Do not use in freezing temperatures or under direct sunlight for extended periods.

IT	Accessoires	
	Pz.	Articolo
A	2	Ventosa con leva a scatto
B	1	Istruzioni per l'uso

EN	Qty.	Item
A	1	Suction lifter /w lever handle
B	1	Manual





**1****Preparazione**

- Pulire accuratamente la superficie. Assicurarsi che le ventose in gomma siano pulite e asciutte.

**2****Posizionamento**

- Posizionare la ventosa in modo dritto e ribaltare la leva fino a quando non si avverte una resistenza.

**1****Preparation**

- Clean the surface thoroughly. Make sure the rubber pads and contact area are clean and dry.

**2****Positioning**

- Place the suction lifter straight onto the surface and press the lever down until resistance is felt.

**3****Trasporto**

- Sollevare il pezzo in modo uniforme, tenerlo fermo ed eseguire movimenti controllati.

**4****Rilascio**

- Ribaltare la leva e rimuovere con cautela la ventosa. Non eseguire movimenti bruschi.

**3****Lifting**

- Lift the object evenly and hold it steady. Move carefully and with control.

**4****Release**

- Pull the lever back and gently remove the suction lifter - avoid sudden movements.

**IT** Pulizia, conservazione e smaltimento

Dopo l'uso, pulire le ventose con un panno umido e controllare che non siano danneggiate. Conservare in posizione orizzontale, all'asciutto e al riparo da deformazioni. Smaltire le parti difettose secondo le normative locali relative alla plastica e al metallo.

**EN** Cleaning, Storage & Disposal

After use, wipe the suction pads with a damp cloth and check for damage. Store the tool flat, dry and protected from deformation. Dispose of worn or damaged parts according to local regulations for plastic and metal waste.

**IT** Grazie

Grazie per aver scelto il nostro prodotto. Se hai domande sui nostri prodotti, non esitare a scriverci.

Siamo a tua disposizione:

**EN** Thank you

Thank you for choosing our product. If you have any questions about our products, please send us a message.

We are here for you:

**service@stonereef.de**



**Area assistenza  
Customer Area**  
[www.stonereef.de/service](http://www.stonereef.de/service)